

 <b>Skater Hockey Inline Hockey</b>			<b>Match Sheet Spielbericht Rapport de jeu Rapporto di gara</b>			1 <b>Wine Skaters Twann</b>	Goals / Torschützen / Buts / Reti						Penalties / Strafen / Punitions																				
Team / Mannschaft / Club Società			League/Liga Ligue/Lega			Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome		Forename / Vorname Prénom / Nome		Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps		G	A	T	Time / Zeit Temps		G	A	T	Time / Zeit Temps		Nr. No.	min	Start	End / Ende Fin / Fine	code					
<b>CLUB 1</b> Wine Skaters Twann			<b>2L</b>			70	C	RÜEDI Martial			207291	06:37	9	99	1				05:45	87	2	00:00	05:45	E									
<b>CLUB 2</b> Hurricanes Lenzburg			<b>2L</b>			8	A	KOPP Christian			213335	09:47	91	87	2				32:15	40	2	00:00	34:15	G1									
Lieu / Ort Location / Luogo			Mettmoos - Bienne			Date / Datum Date / Data			27.05.2018			34		G	ANTENEN Marco			99220	14:54	99	4				51:04	95	2	00:00	52:22	H			
Start / Beginn Début / Inizio			10:00			End / Ende Fin / Fine			11:56			Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara			DC27			94098		TISSOT-DAGUETTE Pascal			204118	17:26	99	6							
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato			X			Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole						201341		RITTER René			201341	37:41	9	8													
Tournament / Turnier Tournoi / Torneo						Cup / Pokal Coupe / Coppa						211443		NYFFENEGGER Thomas			211443	47:46	9	99	9												
Other / Sonstiges Autre / Altro						Spectators / Zuschauer Spectateurs / Spettatori			35			215515		KOPP Simon			215515	47:52	72	10													
No Card / Lic. No Lic. / Tess.			Surname / Name No Lic. / Tess. Prénom / Nome			Signature / Firma Unterschrift			218749			COACH		BOUDUBAN Nicolas					TOTAL			12			TOTAL			8 min					
Time Keeper Chronométrateur			214202			AMSTUTZ Sarah						COACH		BOUDUBAN Nicolas					TOTAL			12			TOTAL			8 min					
Official scorer Marqueur			216916			KOPP Daniela						218749		BOUDUBAN Nicolas					TOTAL			12			TOTAL			8 min					
Referee 1 Arbitre 1			9034			KAMMANN Klaus						218749		BOUDUBAN Nicolas					TOTAL			12			TOTAL			8 min					
Referee 2 Arbitre 2			202303			ALTERMATT Ramon						218749		BOUDUBAN Nicolas					TOTAL			12			TOTAL			8 min					
Tech. Director Directeur tech.												218749		BOUDUBAN Nicolas					TOTAL			12			TOTAL			8 min					
PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO			FINAL			CLUB 1			CLUB 2			218749		BOUDUBAN Nicolas					TOTAL			12			TOTAL			8 min					
1 Time / Drittel Tiers / Tempo			6			3			12			8			218749		BOUDUBAN Nicolas					TOTAL			12			TOTAL			8 min		
2 Time / Drittel Tiers / Tempo			2			1			Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore Wine Skaters Twann			218749		BOUDUBAN Nicolas					TOTAL			12			TOTAL			8 min					
3 Time / Drittel Tiers / Tempo			4			4			CAPTAIN 1			218749		BOUDUBAN Nicolas					TOTAL			12			TOTAL			8 min					
Overtime / Verl. Prol. / Sup.			0			0			CAPTAIN 2			218749		BOUDUBAN Nicolas					TOTAL			12			TOTAL			8 min					
Penalty / Rigori			0			0						218749		BOUDUBAN Nicolas					TOTAL			12			TOTAL			8 min					
Referee Comments SR-Bemerkung Remarques arb.												218749		BOUDUBAN Nicolas					TOTAL			12			TOTAL			8 min					
No Card / Lic. No Lic. / Tess.			Surname / Name No Lic. / Tess. Prénom / Nome			Signature / Firma Unterschrift			211373			COACH		BOSSERT René					TOTAL			8			TOTAL			4 min					
Time Keeper Chronométrateur			214202			AMSTUTZ Sarah						211373		BOSSERT René					TOTAL			8			TOTAL			4 min					
Official scorer Marqueur			216916			KOPP Daniela						211373		BOSSERT René					TOTAL			8			TOTAL			4 min					
Referee 1 Arbitre 1			9034			KAMMANN Klaus						211373		BOSSERT René					TOTAL			8			TOTAL			4 min					
Referee 2 Arbitre 2			202303			ALTERMATT Ramon						211373		BOSSERT René					TOTAL			8			TOTAL			4 min					
Tech. Director Directeur tech.												211373		BOSSERT René					TOTAL			8			TOTAL			4 min					
PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO			FINAL			CLUB 1			CLUB 2			211373		BOSSERT René					TOTAL			8			TOTAL			4 min					
1 Time / Drittel Tiers / Tempo			6			3			12			8			211373		BOSSERT René					TOTAL			8			TOTAL			4 min		
2 Time / Drittel Tiers / Tempo			2			1			Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore Wine Skaters Twann			211373		BOSSERT René					TOTAL			8			TOTAL			4 min					
3 Time / Drittel Tiers / Tempo			4			4			CAPTAIN 1			211373		BOSSERT René					TOTAL			8			TOTAL			4 min					
Overtime / Verl. Prol. / Sup.			0			0			CAPTAIN 2			211373		BOSSERT René					TOTAL			8			TOTAL			4 min					
Penalty / Rigori			0			0						211373		BOSSERT René					TOTAL			8			TOTAL			4 min					
Referee Comments SR-Bemerkung Remarques arb.												211373		BOSSERT René					TOTAL			8			TOTAL			4 min					
No Card / Lic. No Lic. / Tess.			Surname / Name No Lic. / Tess. Prénom / Nome			Signature / Firma Unterschrift			211373			COACH		BOSSERT René					TOTAL			8			TOTAL			4 min					
Time Keeper Chronométrateur			214202			AMSTUTZ Sarah						211373		BOSSERT René					TOTAL			8			TOTAL			4 min					
Official scorer Marqueur			216916			KOPP Daniela						211373		BOSSERT René					TOTAL			8			TOTAL			4 min					
Referee 1 Arbitre 1			9034			KAMMANN Klaus						211373		BOSSERT René					TOTAL			8			TOTAL			4 min					
Referee 2 Arbitre 2			202303			ALTERMATT Ramon						211373		BOSSERT René					TOTAL			8			TOTAL			4 min					
Tech. Director Directeur tech.												211373		BOSSERT René					TOTAL			8			TOTAL			4 min					
PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO			FINAL			CLUB 1			CLUB 2			211373		BOSSERT René					TOTAL			8			TOTAL			4 min					
1 Time / Drittel Tiers / Tempo			6			3			12			8			211373		BOSSERT René					TOTAL			8			TOTAL			4 min		
2 Time / Drittel Tiers / Tempo			2			1			Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore Wine Skaters Twann			211373		BOSSERT René					TOTAL			8			TOTAL			4 min					
3 Time / Drittel Tiers / Tempo			4			4			CAPTAIN 1			211373		BOSSERT René					TOTAL			8			TOTAL			4 min					
Overtime / Verl. Prol. / Sup.			0			0			CAPTAIN 2			211373		BOSSERT René					TOTAL			8			TOTAL			4 min					
Penalty / Rigori			0			0						211373		BOSSERT René					TOTAL			8			TOTAL			4 min					
Referee Comments SR-Bemerkung Remarques arb.												211373		BOSSERT René					TOTAL			8			TOTAL			4 min					
No Card / Lic. No Lic. / Tess.			Surname / Name No Lic. / Tess. Prénom / Nome			Signature / Firma Unterschrift			211373			COACH		BOSSERT René					TOTAL			8			TOTAL			4 min					